

Part II
TREATIES

SUBJECT INDEX AND TABLE OF CONTENTS

DIVISION I. THE TERRITORIAL SEA AND THE CONTIGUOUS ZONE

SUB-DIVISION A. MULTILATERAL TREATIES

	<i>Page</i>
1. Convention and Statute on freedom of transit, Barcelona, 20 April 1921* . . .	719
2. Agreement between Denmark, Norway and Sweden to facilitate the sanitary control of traffic between those countries, signed at Stockholm, on 19 March 1955 [Articles 1-6]	719
3. Convention on the territorial sea and the contiguous zone, done at Geneva, on 29 April 1958 [Articles 1-32]	721
4. Protocol regarding the adherence of Finland to the Agreement of 19 March 1955 between Denmark, Norway and Sweden to facilitate the sanitary control of traffic between those countries, signed at Stockholm, on 10 September 1959	728
5. Protocol regarding the amendment of article 6 of the Agreement of 19 March 1955 between Denmark, Finland, Norway and Sweden to facilitate the sanitary control of traffic between those countries, signed at Stockholm, on 20 September 1960	729
6. Agreement between Denmark, Finland, Norway and Sweden concerning co-operation in ice-breaking, signed at Helsinki, on 20 December 1960 [Articles 1-15]	729
7. Agreement between Denmark, Finland, Norway and Sweden concerning uniform rules for the marking of navigable waters, signed at Helsinki, on 18 September 1962 [Articles 1-5]	732
8. Treaty banning nuclear weapon tests in the atmosphere, in outer space and under water, signed at Moscow, on 5 August 1963 [Article 1]	732
9. Convention on facilitation of international maritime traffic, signed at London, on 9 April 1965 [Articles I-V, VIII]	735
10. Convention on transit trade of land-locked countries, done at New York, on 8 July 1965 [Articles I-23]	737

SUB-DIVISION B. BILATERAL TREATIES

1. Treaty of friendship, commerce and navigation between the Federal Republic of Germany and Italy, dated 21 November 1957 [Articles 24-29]	747
2. Exchange of notes constituting an agreement between Norway and Sweden regarding the coasting trade, Oslo, 9 June 1958	749
3. Convention du 14 juillet 1959 entre l'Espagne et la France relative à la pêche en Bidassoa et baie du Figuiet [Titre I ^{er} et titre III]	750
4. Treaty between the Federal Republic of Germany and the Kingdom of the Netherlands concerning arrangements for co-operation in the Ems Estuary (EMS-Dollard Treaty), signed at the Hague, on 8 April 1960 [Articles 7, 19, 21, 32-42, 45, 46]	750
5. Supplementary Agreement to the Treaty concerning arrangements for co-operation in the Ems Estuary (EMS-Dollard Treaty), signed between the	

	<i>Page</i>
Kingdom of the Netherlands and the Federal Republic of Germany on 8 April 1960, signed at Bennekom, on 14 May 1962 [Articles 1-8]	755
6. Agreement between the Government of the Republic of Finland and the Government of the Union of Soviet Socialist Republics concerning the boundaries of sea areas and of the continental shelf in the Gulf of Finland, signed at Helsinki, on 20 May 1965 [Articles 1-6]	758
7. Agreement between the State of Kuwait and the Kingdom of Saudi Arabia relating to partition of the neutral zone, signed on 7 July 1965 [Articles I-XXI]	760
8. Agreement of 9 October 1965 between Denmark and the Soviet Union concerning salvage operations in Danish and Soviet waters [Articles 1-6]	764
9. Échange de notes du 20 mars 1967 constituant un accord général sur la pêche entre l'Espagne et la France [Article IV].	765

DIVISION II. THE CONTINENTAL SHELF

SUB-DIVISION A. MULTILATERAL TREATIES

1. Convention on the continental shelf, done at Geneva, on 29 April 1958 [Articles 1-15]	767
2. Protocol between Denmark, the Netherlands and the Federal Republic of Germany concerning the submission of a case to the International Court of Justice (together with its annexed protocol), signed at Bonn, on 2 February 1967	771
3. Declaration of 23 October 1968 by the German Democratic Republic, the Polish People's Republic and the Union of Soviet Socialist Republics on the Continental Shelf of the Baltic Sea	772

SUB-DIVISION B. BILATERAL TREATIES

1. Treaty between the Federal Republic of Germany and the Kingdom of the Netherlands concerning the lateral delimitation of the continental shelf in the vicinity of the coast, signed at Bonn, on 1 December 1964 [Articles 1-2]	775
2. Agreement between the Government of the Kingdom of Norway and the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland relating to the delimitation of the continental shelf between the two countries, signed at London, on 10 March 1965 [Articles 1-5].	775
3. Agreement between the Government of the Republic of Finland and the Government of the Union of Soviet Socialist Republics concerning the boundaries of the sea areas and of the continental shelf in the Gulf of Finland, signed at Helsinki, on 20 May 1965 [Article 6].	777
4. Agreement between the Kingdom of Denmark and the Federal Republic of Germany concerning the delimitation, in the coastal regions, of the continental shelf of the North Sea, signed at Bonn, on 9 June 1965 [Article I]	777
5. Protocol to the Agreement between the Kingdom of Denmark and the Federal Republic of Germany concerning the delimitation, in the coastal regions, of the continental shelf of the North Sea, done at Bonn on 9 June 1965	777
6. Agreement between the State of Kuwait and the Kingdom of Saudi Arabia relating to the partition of the neutral zone, signed on 7 July 1965 [Articles VII, VIII]	778
7. Agreement between the Government of the Kingdom of the Netherlands and the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland relating to the exploitation of single geological structures extending across the dividing line on the continental shelf under the North Sea, signed at London on 6 October 1965 [Articles 1-3]	778

	715
	<i>Page</i>
8. Agreement between the Government of the Kingdom of the Netherlands and the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland relating to the delimitation of the continental shelf under the North Sea between the two countries, signed at London, on 6 October 1965 [Articles 1-3]	779
9. Agreement on the delimitation of the continental shelf between Denmark and Norway, signed at Oslo, on 8 December 1965 [Articles 1-4]	780
10. Agreement between the Government of the Kingdom of Denmark and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland relating to the delimitation of the continental shelf between the two countries, signed at London, on 3 March 1966 [Articles 1-4]	781
11. Agreement between the Government of the Kingdom of Denmark and the Kingdom of the Netherlands concerning the delimitation of the continental shelf under the North Sea between the two countries, signed at the Hague, on 31 March 1966 [Articles 1, 2].	782
12. Special agreement for the submission to the International Court of Justice of a difference between the Kingdom of Denmark and the Federal Republic of Germany concerning the delimitation, as between the Kingdom of Denmark and the Federal Republic of Germany, of the continental shelf in the North Sea, signed at Bonn, on 2 February 1967, [Articles 1-3]	783
13. Agreement between the Government of the Republic of Finland and the Government of the Union of Soviet Socialist Republics concerning the boundary of the continental shelf in the North-Eastern part of the Baltic Sea, done at Helsinki, on 5 May 1967 [Articles 1, 2]	784

DIVISION III. THE HIGH SEAS

SUB-DIVISION A. MULTILATERAL TREATIES

1. International convention for the prevention of pollution of the sea by oil, 1954, done at London, on 12 May 1954, as amended [Articles I-XXI; annexes]	787
2. Convention on the high seas, done at Geneva, on 29 April 1958 [Articles 1-37]	800
3. International convention for the safety of life at sea, 1960, signed at London, on 17 June 1960 [Articles I-XIV]	807
4. Agreement between Denmark, Finland, Norway and Sweden concerning co-operation in ice-breaking, signed at Helsinki, on 20 December 1960 [Articles 1-15]	812
5. Convention for the International Council for the exploration of the sea, signed at Copenhagen, on 12 September 1964 [Articles 1-5, 15]	813
6. Agreement between Denmark, Finland, Norway and Sweden concerning uniform rules for the marking of navigable waters, signed at Helsinki, on 18 September 1962 [Articles 1-5]	814
7. European agreement for the prevention of broadcasts transmitted from stations outside national territories signed at Strasbourg, on 22 January 1965 [Articles 1-6]	816
8. Convention of 14 January 1966 on the international legal personality of the Standing Committee of the South Pacific*	817

SUB-DIVISION B. BILATERAL TREATIES

Protocol between Canada and the United States of America amending the Convention for the protection, preservation and extension of sockeye salmon fisheries, 26 May 1930, signed at Ottawa, on 28 December 1956	819
---	-----

DIVISION IV. FISHING AND CONSERVATION OF THE LIVING
RESOURCES OF THE SEA

SUB-DIVISION A. MULTILATERAL TREATIES

	Page
1. Convention for the regulation of the meshes of fishing nets and the size limits of fish, signed at London on 5 April 1946, as amended [Articles 1-15, annexes I-III]	821
2. International Convention for the regulation of whaling, signed at Washington on 2 December 1946, as amended by Protocol signed at Washington, on 19 November 1956 [Articles I-IX]	827
3. International Convention for the Northwest Atlantic fisheries, done in Washington on 8 February 1949 [Articles I-XIV; annex]	832
4. Agreement concerning measures for the protection of the stock of deep sea prawns (<i>pandalus borealis</i>), european lobsters (<i>homarus vulgaris</i>), Norway lobsters (<i>nephrops norvegicus</i>) and crabs (<i>cancer pagurus</i>), signed at Oslo, on 7 March 1952, as amended by Protocol amending article 4 of the Agreement, signed at Oslo, on 14 October 1959 [Articles 1-7]	839
5. Convention for the high seas fisheries of the North Pacific Ocean, signed at Tokyo on 9 May 1952, as amended on 17 November 1962 [Annex]	840
6. Interim Convention between Canada, Japan, the Union of Soviet Socialist Republics and the United States of America on North Pacific fur seals, signed at Washington, on 9 February 1957, as amended by the Protocol of 8 October 1963 [Articles I-XIII]	841
7. Convention on fishing and conservation of the living resources of the high seas, done at Geneva, on 29 April 1958 [Articles 1-22]	847
8. North-East Atlantic Fisheries Convention, signed at London, on 24 January 1959 [Articles 1-3, 5-14; annex]	853
9. Declaration of understanding regarding the International Convention for the Northwest Atlantic fisheries, done at Washington, on 24 April 1961 [Article 1]	858
10. Arrangement for the regulation of Antarctic pelagic whaling, London, 6 June 1962 [Articles 1-6]	858
11. Agreement of 20 December 1962 between Denmark, the Federal Republic of Germany and Sweden concerning the protection of the salmon population in the Baltic Sea [Articles 1-10]	859
12. Protocol to extend the provisions of the International Convention for the Northwest Atlantic fisheries signed at Washington on 8 February 1949, to harp and hood seals, done at Washington on 15 July 1963 [Article I-III]	862
13. Fisheries Convention, done in London, on 9 March 1964 [Articles 1-13; annex I]	862
14. Protocol of provisional application of the Fisheries Convention of 9 March 1964, done at London, on 9 March 1964 [Articles 1-4]	866
15. Agreement as to transitional rights, between the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and Belgium, the Federal Republic of Germany, France, Ireland and the Netherlands, done at London, on 9 March 1964 [Articles 1-3]	867
16. Agreement as to transitional rights between Ireland and Belgium, the Federal Republic of Germany, France, the Netherlands, Spain and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, done at London, on 9 March 1964 [Articles 1-3]	867
17. Convention for the International Council for the exploration of the sea, signed at Copenhagen, on 20 September 1964 [Articles 1-5, 15]	868

18. Agreement between Denmark, Norway and Sweden on reciprocal access to fishing in the Skagerrak and the Kattegat, signed at Copenhagen, on 19 December 1966 [Articles 1-2] 868
19. Convention on conduct of fishing operations in the North Atlantic, done at London, 1 June 1967 [Articles 1-9; annexes] 869

SUB-DIVISION B. BILATERAL TREATIES

1. Exchange of notes between the Government of Denmark and the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland modifying the Convention of June 24, 1901, as later amended, concerning the regulation of fishing around the Faroe Islands, Copenhagen, 27 April 1959 879
2. Convention between Canada and the United States of America for the protection, preservation and extension of the sockeye salmon fisheries in the Fraser river system, signed at Washington on 26 May 1930, as amended by the Protocol signed at Washington on 28 December 1956 [Articles I, III, V, VI, IX] 882
3. Protocol between the United States of America and Canada amending the Convention for protection, preservation and extension of sockeye salmon fisheries, 26 May 1930, signed at Ottawa, on 28 December 1956 [Articles I, V-VII] 885
4. Agreement of 29 May 1958 between Denmark and the Federal Republic of Germany regarding common fishery rights in the Flensborg Fjord [Articles 1-2, 5-6] 886
5. Convention du 14 juillet 1959 entre l'Espagne et la France relative à la pêche en Bidassoa et baie du Figuier [Articles 1-10, 23-41] 888
6. Treaty between the Federal Republic of Germany and the Kingdom of the Netherlands concerning arrangements for co-operation in the Ems Estuary (EMS-Dollard Treaty), signed at the Hague, on 8 April 1960 [Articles 41-42] 895
7. Fishery Agreement between the Government of the Kingdom of Norway and the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, signed at Oslo, on 17 November 1960 [Articles I-VIII; annex I, articles 16, 19, 20, 28] 895
8. Exchange of notes constituting an agreement between Iceland and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland settling the fisheries dispute between the Government of Iceland and the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, Reykjavik, 11 March 1961 898
9. Agreement on fishing between the Government of the Kingdom of Norway and the Government of the Union of Soviet Socialist Republics, signed at Moscow, on 16 April 1962 [Articles I-VII; Protocol, articles 1-15] 900
10. Échange de notes entre les Gouvernements de la République française et du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord constituant un accord précisant, par rapport à la Convention sur la pêche ouverte à la signature à Londres du 9 mars au 10 avril 1964, le statut de certains accords de pêche antérieurs à cette dernière. Londres, 10 avril 1964 905
11. Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the Polish People's Republic regarding the rights to be accorded to Polish vessels within the British fishery limits to be established on 30 September 1964, Warsaw, 26 September 1964 907
12. Agreement between the Government of the Kingdom of Norway and the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland for the continuance of fishing by Norwegian vessels within the fishery limits

	<i>Page</i>
of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, London, 28 September 1964 [Articles 1-7]	909
13. Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the Union of Soviet Socialist Republics on matters arising from the establishment by the United Kingdom of the fishery regime provided for by the Fishery Limits Act, 1964, Moscow, 30 September 1964	910
14. (i) Agreement on fisheries between Japan and the Republic of Korea, signed at Tokyo, on 22 June 1965 [Articles I-VIII]	912
(ii) Exchange of notes concerning the straight baselines in connection with the establishment of the fishery zone of the Republic of Korea	914
(iii) Exchange of notes concerning the fishery zone of the Republic of Korea	916
(iv) Agreed minutes to the Agreement on Fisheries between Japan and the Republic of Korea	917
15. Exchange of notes constituting an agreement between Denmark and Norway on traditional Norwegian sprat fishing in the Kattegat, Copenhagen, 19 December 1966	919
16. Échange de notes du 20 mars 1967 constituant un accord général sur la pêche entre l'Espagne et la France	920
17. (i) Agreement concerning the delimitation of the fishery areas of Norway and Sweden in the North-Eastern Skagerrak, signed at Oslo, on 5 April 1967 [Articles 1-6]	923
(ii) Declaration concerning the territorial sea of Norway and Sweden in the North-Eastern Skagerrak, signed at Oslo, on 5 April 1967	924
18. Agreement between Denmark and Norway concerning the East Greenland fisheries, signed at Oslo, on 20 April 1967 [Articles 1-3].	925
19. Exchange of letters constituting an agreement between Belgium and Denmark regarding the fishing rights of Belgian fishermen in the fishery zones of Danish waters, Brussels, 29 June 1967.	927
20. Agreement on fisheries between New Zealand and Japan, signed at Wellington, on 12 July 1967 [Articles I-IV]	928
21. Exchange of notes constituting an agreement between Denmark and the Federal Republic of Germany concerning German fishing rights in the Danish fishery zone, Bonn, 30 November 1967	929